

Varliga bjartskygdir

- Vit halda okkum hava gjørt okkara heima-arbeiði men vilja eisini vera realistiskir, tí siga vit, at vit eru varðliga bjartskygdir sigur Richard Hardman hjá Amerada Hess, sum tó ikki sær ein turran brunn sum nakra vanlukku. So mugu teir fara aftur til tekni-borðið og stinga út í kortið av nýggjum

OLJULEITING
Jan Müller

Í hesum døgum hevur oljusamtakið The Faroes Partnership við Amerada Hess, Dong, British Gas og Atlants Kolvetni borað góða helvt av brunninum Marjun suðuri á landgrunninum. Boringin byrjaði 20. september og skulu borast knappt 4000 metrar. Enn er einki likið út um boringina, men Sosialurin skilur, at spenningurin er serliga stórur júst í hesum døgum, tí borurin skuldi koma niður á eitt av mongu málunum í brunninum, tó at tað ikki er sjálvt høvuðsmálið.

Stutt áðrenn boringin byrjaði vórðu fleiri av oddamonnunum hjá Amerada Hess á vitjan í Føroyum. Millum teirra vóru Steve Boldy, sum herfyri



Ben Arabo, stjóri hjá Amerada Hess í Føroyum saman við Steve Boldy, nýggja stjóranum hjá Hess í Norðureuropa og Richard Hardman, sum herfyri segði Føroyum farvel við ynskinum um góða eydnu

Mynd jan

tók við sum leitingarstjóri hjá Amerada Hess í norður og vestur Europa. Hann tekur sær av leiting í Norra, Danmark, Bretlandi og nú eisini Føroyum og tók við eftir Jan Evensen, sum í november í fjør tók við starvi í Vietnam. Steve Boldy vitjaði í Føroyum herfyri í sambandi við at Richard Hardmann, ein av veteranunum í felagnum, fór frá sum altjóða leitingarstjóri hjá Amerada Hess.

Sosialurin tosaði við teir báðar.

Steve Boldy er rættiliga bjartskygður um boring teirra á landgrunninum. Prospektið hjá Hess er øðrvísi enn tað hjá hinum feløgnum, men dýpið

minnir um tað hjá Statoil.

Hóast Statoil og BP bora turrar brunnar, so heldur Steve Boldy ikki, at tað hevur stórvegis ávirkan á teirra prospekt. –Tað broytir ikki vónir okkara til at gera eitt fund, tí okkara leitimodell er øðrvísi við einum stórum sjálvstøðugum strukturi í undirgrundini. Hóast brunnarnir hjá Statoil og BP eru í sama øki, so liggja teir kortini nakað frá Marjunbrunninum. Steve Boldy vísir á, at tað stutt frá tí strukturinum teir eru eftir, finnst kolvetnisspor á brets-kum øki. –So hvat enn spyrst burtur úr hjá hinum, so fer tað á ongan hátt at broyta okkara meting av mögu-

leikanum at gera fund.

- Ikki fyrr enn tú veit, hvør “Playtype” - slag av leitimodelli - virkar, so fær tú góð úrslit. Tá Foinaven varð funnið riggaðu nærum allar boringarnar eftir tað. Vit vita ikki, hvat slag av “playtype” riggar í Føroyum. Men fyri okkum er tað sera avgerandi, at teir næstu brunnarnir vísa tekin til olju og gass, so vit halda at her finst ein virkin olju-skipan. Vit vita bara ikki, hvat slag av fellum kann brúkast ella riggar í føroyskum øki. Vit hava gjørt okkara forarbeiði út frá tí playtype, sum hevur verið brúkt í bretska partinum, men tað kann vera, at tað ikki riggar her.

Vit bora ein brunn av tí “gamla klassiska slagnum”. Hetta er ikki tað slag ið sum t.d. Schiehallion, sum er ein stratografisk fella.

Tí sigur Richard Hardman, at teir eru varðliga bjartskygdir. Teir vilja eisini vera realistiskir.

- Men hvat nú um allar triggjar boringarnar í ár eru turrar?

- So hava vit fingið trý týðandi datapunkt. Vit kunnu arbeiða seismikk

in av nýggjum og endurskoða hann. Vit vita, at tað eru reflektiónir frá onkrum í undirgrundini. Men vit kenna ikki veruligu orsøkina til tað. Summar av reflektiónum eru basalt, onkrar sillir men flestu teirra halda vit eru sedimentir. Vit vita, at olja og gass er framleitt her. Stóra óvissan er, hvussu fellurnar eru. Tá tú gert eitt fund, er sannlíkið fyri fleiri fund upp aftur størri. Tí tá kanst tú leita eftir likandi tingum. Um allir brunnarnir eru turrir so mugu vit fara aftur til tekniborðið og hyggja eftir tilfarinum vit hava.

- Men eru triggir turrir brunnar ikki sera negativ tíðindi at lata oljuheiminum? - Vit mugu verja okkum ímóti tí. Vit mugu minnast til, at 76 brunnar vórðu boraðir áðrenn Foinaven oljufeltið varð funnið, og í

Norra vórðu boraðir 20 brunnar áðrenn fyrsta lønandi fundið varð gjørt har.

Richard Hardman sigur, at søgan um oljuleiting á bretska landgrunninum er áhugaverd. Í byrjanini trúði man ikki uppá stór fund, men tá BG sum er partur av samtakinum fann olju á landi á sera stórum dýpi broyttist uppfatanin av møguleikanum at gera fund á djúpum vatni á Atlantsmótinum.

- Fella vit, sum leita í fátt og missa mótið, so verður einki funnið. Spurningurin er at vita, nær tú skal gevast. Vit hildu á vestan fyri Hetland, tá allir aðrir vórðu givnir við undantaki av BP. BP boraði Foinaven av tí, at vit funnu Strathmore og týðulig oljuspor. (Nakað eystan fyri Foinaven, blaðm.) Tað gjørdi, at BP fór víðari og fann Foinaven.

Richard Hardman viðgongur annars, at tað kann verða torført at at fáa onnur feløg at vísa føroyska økinum ans, um allar boringarnar í tí fyrstu útbjóðingini enda við at vera turrar. Men fleiri feløg eru longu her og tey vilja halda síni lyfti um at bora 8 brunnar í fyrstu atløgu. Men vit fara at ansa eftir ikki at tveita góðar pengar eftir vánaligum.

Landsstýrismaðurin má kannast



Kristian Magnussen, løtingsmaður, vil hava lógmann at kanna, um landsstýrismaðurin við almanna- og heilsumálum hevur tikið ósaklig atlit, tá hann setti fólk at umsita granskingina í Føroyum

Mynd: Jens Kristian Vang

Føroyum.

Teimum varð víst til yvirlæknan, sum landsstýrismaðurin hevði sett at taka sær av málinum. Yvirlæknin svarar aftur, at tað

verða eingi loyvi givin, fyrr enn lógarverk er gjørt.

Síðan hendir einki meira í málinum, sigur løtingsmaðurin. Tað tykist, sum lok verður lagt á.

stýrismaðurin, sum hevur biðið hann til arbeiðis, ið hevur hugsað sera stutt, sigur Kristian Magnussen. Yvirlæknanum er latið upp í hendur alt vald á føroyskari gransking í framtíðini.

Málsviðgeri

Kristian Magnussen sigur, at tað tykist honum lægið, at landsstýrismaðurin við almanna- og heilsumálum, Sámál Petur í Grund, sigur við Sosialin, at yvirlæknin hevur havt tað lógartekniska arbeiðið um hendur.

–Tað samsvarar ikki við tann veruleika, sigur Kristian Magnusen, at sami yvirlækni sendir svar upp á umsóknir frá útlendskum granskingarstovnum um at sleppa at granska í føroyskum arveginleiikum.

Annað bræv, sami granskingarstovnur hevur fingið frá Almanna- og Heilsumálastýrinum, sigur, at stovnurin skal venda sær til hendan ávisa yvirlæknan. Og seinni hevur yvirlæknin so svarað upp á umsóknina.

–Tað merkir, at yvirlæknin beinleiðis er málsviðgeri og ikki bara situr og smíðar lógartekst, sum landsstýrismaðurin sigur, vísir Kristian Magnussen á.

Monopol

Tá landsstýrismaðurin í Sosialinum tosar um ein almennan stovn, sum skal umsita granskingina í Føroyum, sigur hann ikki alt, sum frammi hevur verið, vísir Kristian Magnussen á.

Hann minnir á svarið, Sámál Petur í Grund, landsstýrismaður, gav einum

fyrispurningi í tinginum í apríl í ár.

Í tí svarinum verður róð fram undir, at avtala skal gerast við ein útlendskan granskingarstovn, sum so skal hava alla granskingina um hendur.

Landsstýrismaðurin skjýtur upp, at samstarvið kann skipast soleiði, at eitt partafelag verður stovnað við føroyskum og útlenskum pengum. Føroysku pengarnir skulu vera almennir, meðan útlendski granskingarstovnurin skal hava sín lut av parta-peninginum. Tó skal meirlutin vera føroyskur.

Sámál Petur í Grund, landsstýrismaður, sigur í svarinum, at hann kundi hugsað sær skipanina soleiðis, at hendan landsfyrítøkan skal so umsita øll rættindi til diagnosur í føroyska heilsuverkinum.

Lagt verður afturat, at tað tó skal vera møgult hjá einum og hvørjum, sum vil granska uttan peningalig áhugamál, at fáa atgongd til upplýsingar, sum hendan landsfyrítøkan liggur inni við.

–Men hvat er so tað at granska uttan peningalig áhugamál? spyr Kristian Magnussen.

Hann tekur aftur í aftur, at tað tykist sær, at her er grund til at hugsa, at áður umrøddi yvirlækni ikki átti at verið so innblandaður, sum hann er í hetta málið.

–Tí tað er alment kent, at hann er í tøttum samstarvi við útlendskan granskingarstovn, og tað tí kann vera freistandi at blanda tingini saman. Maðurin er við ørðum orðum ógegnigur, staðfestir Kristian Magnussen, løtingsmaður.



Nýggja bjargingarútgerðin umborð á Ternuni varð roynd í seinastu viku

Mynd: Poul Jákup Thomsen

Eingin orsök til ótta

OLJA OG ÁRIN
Jan Müller

Um tað verða gjørd stór oljufund á føroyska landgrunninum, hvørja ávirkan heldur Richard Hardman, fráfarandi altjóða leiti-stjórin hjá Amerada Hess hesi kunnu fáa á føroyska samfelagið, nú arbeiði longu er til allar hendur og búskapurin er nógv upphitaður?

- Tá er arbeiddi í Norra bóru mong ótta fyri útviklinginum. Tórshavn í dag minnir nógv um Stavanger, tá eg kom hagar í 1975. Fólk bóru ótta fyri teimum nógvu pengunum, sum skuldu floyma inn í samfelagið. Men hvat er hent. Norskur ídnaður hevur ment seg, og kring allan heim in eru norskar fyrirkur. Hetta ikki minst takka verið oljuvinnuni. Eg haldi norðmenn hava borið seg skilagott at, tá teir hava gjørt lögur, og teir hava vunnid nógv uppá tað. Føroyingar, sum eru vanir at arbeiða hart og skilagott, fara at fáa eins nógv burtur úr.

- Vit síggja, at nógv er gjørt fyri at kanna umhvørvið, áðrenn boringin byrjaði, men tað eru fleiri, sum vísa á, at einki er gjørt fyri at kanna sosiala umhvørvið. Heldur tú, at myndugleikarnir hava misrøkt sína ábyrgd á hesum øki?

- Tað haldi eg ikki. Teir hava gjørt eitt gott arbeiði við at fyrireika leitingina, sum júst er grundarlagið undir øllum øðrum. Tað er skeivt at selja skinnið, fyrr enn bjørnin er skotin. Biðið við hesum til tit hava fingið ta fyrstu bjørnina. Føroyingar hava góða tíð og eru ikki ov seinir á sjóvarfallinum. Finna vit olju í ár, so verður fyrsta oljan neyv-an á marknaðinum fyrr enn í 2006.

Richard Hardman vísir á, at pengarnir fara ikki at streyma inn í samfelagið, fyrr enn framleiðslan rættiliga er í gongd. Hann á-sannar, at tað fara at koma fleiri fólk til landið næstu árin men kortini er tað avmarkað. - Finna vit olju við Føroyar, verður mynd-

in at líkjast nógv henni hjá Amerada Hess í Danmark.

Har eru vit umleið 60 fólk á Amerada Hess skrivstovuni. Alt annað verður gjørt av donskum feløgum. T.d. tekur Esbjerg Oilfield Service sær av at manna pallarnar. Kravið til manning í sambandi við at útvikla eitt oljufelt á landgrunninum hevði svarað til Clair funnið í 1978, og nú-staðni sær út til, at olju-framleiðsla kann byrja.

Steve Boldy vísir eisini til gongdina í Noregi, har tað eisini varð tjakast um, hvussu nógv olja skuldi takast upp frá byrjan. Tá varð gjørt av at taka oljuna upp og seta pengarnar í oljugrunnin heldur enn at lata oljuna vera verandi í undirgrundini at goyma til komandi ættarlið.

positivt problem. Men hann leggur tó aftrat, at tað er ikki bara sum at siga tað at fara undir at útvikla fleiri felt eftir stuttari tíð. -Tað hevði sjálvandi verið áhugavert at kunnað útviklað fleiri felt í senn, tí tað vil skapa nýggjar møguleikar, men taka vit royndirnar vestan fyri Hetland, so var risastóra feltið Clair funnið í 1978, og nú-staðni sær út til, at olju-framleiðsla kann byrja.

Steve Boldy vísir eisini til gongdina í Noregi, har tað eisini varð tjakast um, hvussu nógv olja skuldi takast upp frá byrjan. Tá varð gjørt av at taka oljuna upp og seta pengarnar í oljugrunnin heldur enn at lata oljuna vera verandi í undirgrundini at goyma til komandi ættarlið.

Góð ráð

Richard Hardman, sum kom til Føroya fyrst í 90-unum at fyrireika seg til at leita eftir olju, heldur seg hava fingið gott innlit í samfelagið her og hugs-

anarháttin hjá fólkinum. Hann hevur hesi ráð at geva føroyingum: -Verið ikki ov spentir í byrjanini. Finna vit ikki olju beinanvegin so takið tað róligt. Føroyingar eru eitt sera pragmatiskt fólkaslag. Takið tingini, sum tey koma og latið vera við at taka tað, sum liggur longur frammi, ov tungt.

Fyrsti spurningurin er at finna oljuna. Næsti at hyggja eftir sosialu avleiðingunum. Triði at handfara inntøkurnar á ein slíkan hátt, at hetta ikki nervar og skaðar føroyska samfelagið. Eg trúgvi tit klára alt tað, tí tit hava ein ómetaliga stóran fyrinum. Hóast tit kunnu vera ósamdir um gongdina, tá tit tjakast, so veit eg, at tit megna at stýra gongdini. Tit hava bæði hegni, vilja og dirvi til tað. Hetta eru minar royndir saman við føroyingum nú í skjótt 6 ár. Eg ynski tykkum alt tað besta.

Steve Boldy, nýggi stjórin fyri Føroyaøkinum, vísir til útvíkklingin í Hetlandi og Orknoyggjunum, har tey hava lívað í stórari harmoni